





# 28. Keramikfestival Bunzlau

17 - 21 AUGUST 2022 THE 28TH FESTIVAL OF CERAMIC IN BOLESŁAWIEC

[www.swietoceramiki.pl](http://www.swietoceramiki.pl)

## Das ist Polen - Bunzlauer Keramiki

**Mittwoch, der 17. August**  
Marktplatz und Prusa-Straße  
10.00 - 21.00 Uhr Keramikmesse

**Touristeninformation, Rynek 19/21**

10.00 - 18.00 Uhr eine Ausstellung des Verbands der polnischen Keramikgemeinden

**Öffentliche Stadtbibliothek - Wissenszentrum (MBP-CW), Głowackiego-Straße 5**

10.00 - 16.00 Uhr „Drang nach keramischem Wissen, also: was, wie, wo, wann und warum?“ - Präsentation von keramischen Rohstoffen und Erzeugnissen (Eintritt frei)  
Entdeckungs-, Phantasie- und Aktivitätszone im MBP-CW-Gebäude (Eintritt frei)  
17.00 „Meine Stadt und in ihr...“ - Vernissage der Freilichtausstellung

**Marktplatz, Grünfläche**

10.00 - 18.00 Uhr Bau des Flaschenofens

**Pilsudskiego-Platz 1c, BOK - MCC**

19.00 Uhr Ausstellung des 57. Internationalen Keramiker- und Bildhauer-Pleinairs - Vernissage der Ausstellung - Foyer im 1. Stock

**Donnerstag, der 18. August**

**Schulsportplatz Bankowa-Straße 10**  
9.00 - 19.00 Uhr Trödelmarkt

**Pilsudskiego-Platz 1c, Bunzlauer Kulturzentrum - Internationales Keramikzentrum (BOK-MCC)**

9.30 Uhr Schulung zur Kooperation zwischen dem unternehmerischen und dem kulturellen Sektor im Rahmen des Projekts „Polen und Norwegen auf der Europäischen Keramikstraße: Einbeziehung von Bunzlau und Porsgrunn in das internationale Kooperationsnetz der Städte mit keramischer Tradition“

**Marktplatz und Prusa-Straße**

10.00 - 21.00 Uhr Keramikmesse

**Touristeninformation, Rynek 19/21**

10.00 - 18.00 Uhr - eine Ausstellung des Verbands der polnischen Keramikgemeinden

**MBP-CW, ul. Głowackiego-Straße 5**

10.00 - 18.00 Uhr „Meine Stadt und in ihr...“ - Freilichtausstellung vor dem MBP-CW-Gebäude „Drang nach keramischem Wissen, also: was, wie, wo, wann und warum?“ Entdeckungs-, Phantasie- und Aktivitätszone

**Marktplatz, Grünfläche**

10.00 - 18.00 Uhr Bau des Flaschenofens

**Pilsudskiego-Platz 1c, BOK-MCC**

10.00 - 18.00 Uhr Ausstellung des 57. Internationalen Keramiker- und Bildhauer-Pleinairs - Foyer im 1. Stock

**Pilsudskiego-Platz 1c, Galerie „W sam raz“, Kino FORUM**

19.00 Uhr „Neues Design in Bunzlauer Keramik“ - Vernissage der Ausstellung

**Freitag, der 19. August**

**Schulsportplatz Bankowa-Straße 10**  
9.00 - 19.00 Uhr Trödelmarkt

**Pilsudskiego-Platz 1c, BOK-MCC**

10.00 - 18.00 Uhr Ausstellung des 57. Internationalen Keramiker- und Bildhauer-Pleinairs - Foyer im 1. Stock

**Pilsudskiego-Platz 1c, Galerie „W sam raz“, Kino FORUM**

10.00 - 18.00 Uhr „Neues Design in Bunzlauer Keramik“

**Marktplatz und Prusa-Straße**

10.00 - 21.00 Uhr Keramikmesse

**Touristeninformation, Rynek 19/21**

10.00 - 18.00 Uhr eine Ausstellung des Verbands der polnischen Keramikgemeinden

**Abteilung für Keramik, Mickiewicza-Straße 13**

12.00 - 18.00 Uhr Keramik-Workshop unter Leitung von Mateusz Grobelny und Jarosław Sawicki

**Abteilung für Stadtgeschichte, Kutuzowa-Straße 14**  
12.00 - 18.00 Uhr Handwerks-Workshop des Museums Jaromierz

14.00 Uhr Schau der historischen Unterwäsche aus der Sammlung des Dorf-Museums Markersdorf (vorbereitet von Anja Köhler und Johanna Busch)

**MBP-CW-Gebäude, Głowackiego-Straße 5**

10.00 - 16.00 Uhr „Meine Stadt und in ihr...“ - Freilichtausstellung vor dem MBP-CW-Gebäude „Drang nach keramischem Wissen, also: was, wie, wo, wann und warum?“ Entdeckungs-, Phantasie- und Aktivitätszone

**Marktplatz, Grünfläche**

10.00 - 15.00 Uhr Bau des Flaschenofens

**Grünfläche hinter BOK - MCC**

14.00 - 18.00 Uhr Keramikstädtchen - Kunstworkshop

**Kościelna-Straße**

16.00 Uhr Start des Umzugs DAS IST POLEN - BUNZLAUER KERAMIKA

**Hauptbühne, Stadtstadion, Spółdzielcza-Straße 2**

17.30 Uhr Eröffnung des 28. Keramikfestivals Bunzlau

**Alternativbühne, Pilsudskiego-Platz**

19.00 Uhr Wieża Bajzel

21.00 Uhr STACJA\_PL

**Hauptbühne, Stadtstadion, Spółdzielcza-Straße 2**

20.00 Uhr VIKI GABOR

22.00 Uhr BARANOVSKI

**Samstag, der 20. August**

**Schulsportplatz Bankowa-Straße 10**  
9.00 - 19.00 Uhr Trödelmarkt

**Pilsudskiego-Platz 1c**

10.00 - 18.00 Uhr Ausstellung des Internationalen Keramiker- und Bildhauer-Pleinairs - Foyer im 1. Stock BOK - MCC

10.00 - 18.00 Uhr 10.00 - 18.00 „Neues Design in Bunzlauer Keramik“ - Galerie „W sam raz“, Kino FORUM

**MBP-CW-Gebäude, Głowackiego-Straße 5**

10.00 - 16.00 Uhr „Meine Stadt und in ihr...“ - Freilichtausstellung vor dem MBP-CW-Gebäude „Drang nach keramischem Wissen, also: was, wie, wo, wann und warum?“ Entdeckungs-, Phantasie- und Aktivitätszone

**Marktplatz und Prusa-Straße**

10.00 - 21.00 Uhr Keramikmesse

**Touristeninformation, Rynek 19/21**

10.00 - 18.00 Uhr - eine Ausstellung des Verbands der polnischen Keramikgemeinden

**Grünfläche am Viadukt**

11.00 - 14.00 Uhr Predator Gravel Bory 2022 - Radrennen unter der Schirmherrschaft des Stadtpräsidenten von Bunzlau Piotr Roman

**Pilsudskiego-Platz**

12.00 - 20.00 Uhr Keramikfestival Bunzlau mit Sportgeist - Straßenbasketballturnier, Straßenfußball, Lauf um die Keramiktafel, olympischer Zweikampf, Zumba-Marathon, Armrücken, Strongman

**ul. Bankowa-Straße**

12.00 - 17.00 Uhr 5. Ton-Show - Ton-Städtchen, festlicher Umzug

**Grünfläche hinter BOK - MCC**

12.00 - 18.00 Uhr Keramikstädtchen - Kunstworkshop

**Abteilung für Keramik, Mickiewicza-Straße 13**

12.00 - 18.00 Uhr Keramikworkshop (M. Grobelny und J. Sawicki)

**Abteilung für Stadtgeschichte, Kutuzowa-Straße 14**  
12.00 und 14.00 Uhr Schau der historischen Unterwäsche (A. Köhler, J. Busch, Dorf-Museum Markersdorf)  
12.00 - 16.00 Uhr „Reise durch das Mittelalter - Spiele und Aktivitäten mit der Bruderschaft des hl. Erzengels Michael“

**Pilsudskiego-Platz, Kinosaal FORUM**

16.00 - 20.00 Uhr bikeBoard Film Festival - Fahrradfilmfestival

**Marktplatz, Grünfläche**

16.00 - 22.00 Uhr Brennen im Flaschenofen

**Keramikmuseum / Abteilung für Stadtgeschichte, Kutuzowa-Straße 14**

18.00 Uhr Vernissage der Ausstellung „Handwerk in Farben. 30 Jahre der Manufaktur in Bunzlau“ - Ausstellungskuratorin Dr. Magdalena Gazur. Begleitet wird die Ausstellung von einer Präsentation der Arbeiten von Mateusz Grobelny und Jacek Opala

**Alternativbühne, Pilsudskiego-Platz**

20.15 Uhr WIZJA

21.00 Uhr NADJA

**Hauptbühne, Stadtstadion, Spółdzielcza-Straße 2**

19.00 ZOLTA FEBRA

20.00 MICHAŁ SZCZYGIEL

**Sonntag, der 21. August**

**Schulsportplatz Bankowa-Straße 10**  
9.00 - 19.00 Uhr Trödelmarkt

**Pilsudskiego-Platz 1c**

10.00 - 18.00 Uhr Ausstellung des Internationalen Keramiker- und Bildhauer-Pleinairs - Foyer im 1. Stock BOK - MCC  
10.00 - 18.00 Uhr „Neues Design in Bunzlauer Keramik“ - Galerie „W sam raz“, Kino FORUM

**MBP-CW-Gebäude, Głowackiego-Straße 5**

10.00 - 16.00 Uhr „Meine Stadt und in ihr...“ - Freilichtausstellung vor dem MBP-CW-Gebäude; „Drang nach keramischem Wissen, das heißt: was, wie, wo, wann und warum?“ Entdeckungs-, Phantasie- und Aktivitätszone

**Marktplatz und Prusa-Straße**

10.00 - 21.00 Uhr Keramikmesse

**Touristeninformation, Rynek 19/21**

10.00 - 18.00 Uhr eine Ausstellung des Verbands der polnischen Keramikgemeinden

**Grünfläche hinter BOK - MCC**

12.00 - 18.00 Uhr Keramikstädtchen - Kunstworkshop

**Abteilung für Keramik, Mickiewicza-Straße 13**

12.00 - 18.00 Uhr Keramikworkshop (M. Grobelny und J. Sawicki)

**Abteilung für Stadtgeschichte, Kutuzowa-Straße 14**

12.00 und 14.00 Uhr Schau der historischen Unterwäsche (A. Köhler, J. Busch, Dorf-Museum Markersdorf)  
10.00 - 16.00 Uhr „Reise durch das Mittelalter - Spiele und Aktivitäten mit der Bruderschaft des hl. Erzengels Michael“  
10.00 - 16.00 Uhr Ausstellung „Handwerk in Farben. 30 Jahre der Manufaktur in Bunzlau“

**Alternativbühne, Pilsudskiego-Platz**

12.00 Uhr Unterhaltungstheater Trójkał - Spektakel für Kinder „Czego nie wiecie o królach“ (Was ihr über Könige nicht wisst)  
13.30 Uhr Städtisches Blasorchester „Bolesławiec“  
14.00 Uhr Künstlerisches junges Bunzlau: Auftritte von Tanz- und Musikgruppen von BOK-MCC

20.00 Konzert „DZIWIŃNY JEST TEN ŚWIAT“ (Seltsam ist diese Welt) aus dem Repertoire von Czesław Niemen aufgeführt von: Joachim Perlik - Gesang, Marcin Fic - Trompete, Wojciech Pruszyński - Keyboards, Marek Popoń - Gitarre, Krzysztof Witkowski - Bassgitarre, Damian Szajkowski - Schlagzeug

**Hauptbühne, Stadtstadion, Spółdzielcza-Straße 2**

16.00 Uhr Lied- und Tanzgruppe „Ślask“

19.00 Uhr TABU

21.00 Uhr Zum Abschluss des 28. Keramikfestivals

Bunzlau - die polnische Band KOMBI mit eigener

Laserlicht-Vorführung

Organizatorzy:



Współorganizatorzy:



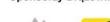
Sponsor Złoty:



Sponsor Srebrny:



Sponsorzy Brązowi:



Sponsorzy:



